BIJLAGEN.

BIJLAGE I.

. . . . . dei gratia traiectensis electus . . . . . scriptum intuentibus salutem in domino et cognoscere ueritatem. Nosse uolumus omnes pers . . . . . ctores quod comparentibus coram nobis Giselberto de Vechten et fratribus suis Fridherico uidelicet et Gerardo ut pro eorum uoluntate terra que Slachmat dicitur cum . . . . integritate quod eis omnibus uel singulis competebat uel competere poterat . . . . . ferretur in ecclesiam beati Johannis in traiecto taliter est processum. Gerardus eandem . . . . . fratri suo quam ab eo tenebat hoc modo resignauit. Giselbertus vero coniuncta manu fratris sui Fredherici Giselberto domino de Amestell eandem terram . . . . . ta manu recepit ab eo quam in feudo tenuit liberaliter resignauit . . . . . G. dominus de Amestell et eandem terram sepedictam quam a nobis tenuit . . . . . modo in manus nostras libere resignauit . . . . . omnibus rite pactis prefatam terram Slachmat vocatam cum iurisdictione, cum decima, cum censu . . . . . ab aggerum repa-

rationibus, ab omni exactione tam in fructibus quam in . . . . . predicte ecclesie beati Johannis contulimus perpetuo possidendam. Verum cum hec terra sic transferretur in hanc . . . . . prediximus uoluntate . . . . . fieret sine iuris alterius lesione quia terra illa feodalis fuit, idem Giselbertus de Vechten pro se et pro fratribus suis . . . . . ad decem . . . . . iugera in Vechten et duodecim iugera sita in Seister Ouer que a nobis tenuit in feodo Giselberto domino de Amestell . . . . . in recompensationem terre Slachmat assignatum cum eandem terram Slachmat ab ipso in feodo tenebatur. Nobis uero sufficientem cautionem . . . . . traiectum rite locaret in certis bonis que a nobis reciperet et teneret in feodo in recompensationem aree sue in Vechten . . . . . permissione nostra . . . . . teneret a nobis in feodo, Giselberto domino de Amestell eo modo quo supradiximus . . . . . nobis fideiusoribus Bernardo . . . . . de Vechten, Arnoldo de Schalcwick, Hugone de Vlotene nostris ministerialibus quod hoc faceret infra annum. Adiectum quod bona comparanda . . . . . obligata erunt ad aggerum reparationem, si qua a predicta terra in Slachmat fuerit requisita et si quid . . . . . super premissis ecclesie Sti Johannis . . . . . omnibus impetionibus bona fide indempnis promisimus conseruare. Ne uero posteris hoc . . . . in dubium sed certa et firma . . . .

si-

sigillo nostro et prelatorum ecclesie uidelicet maioris ecclesie, sancti Petri, Thilensis, sancte Marie Prepositorum, sancti Saluatoris, sancte Marie decanorum, insuper ecclesiarum traiectensium, nec non ministerialium nostrorum Giselberti domini de Amestell et Giselberti filii eius, Alberti de Wuluon, Bernardi de dholre, Wilhelmi de Muntfort presens scriptum fecimus sigillari. Testes tam Prelati predicti quam ministeriales et alii quam plures. Acta sunt hec anno domini M. CC. XXVI *in crastino Lucie Virginis.*

VERTALING.

. . . . . door gods genaden verkore Bisschop van Utrecht . . . . . allen den genen die dit schrift zien zullen saluyt in den Heere en kennisse der waarheid. Wij willen dat een ieder wete . . . . . dat Giselbertus van Vechte en zijne broeders, namelijk Frederik en Gerard, voor ons verschenen zijn, ten einde volgens hunne wil, het land Slachmat genoemd, in zijn geheel, die hen allen, of ieder hunner toekwam of kan toekomen, aan de Kerk van S. Jan te Utrecht over te geven. Op volgende wijze is gehandelt. Gerhard heeft het gedeelte dat hij van zijnen broeder hield aan hem opgedragen. Maar Gyselbertus gezamenderhand met zijn' broeder Frederik, hebben dat Land aan Gysbrecht Heer van Amstel, zoo als zij het van hem ter leen hielden

vrij-

vrijwillig opgedragen. G. Heer van Amſtel heeft meergenoemd land, dat hij van ons hield, in onze handen vrijwillig opgedragen . . . . . dit alles wettig gedaan zijnde, hebben wij voorgemeld land, Slachmat genoemd, met gericht, met tiende, met thinſen, vrij van dijklasten en van alle ſchatting, zoo in vruchten als in . . . . . aan de voornoemde Kerk van S. Jan gegeven, om het zelve eeuwig te bezitten. Maar dewijl dit land alzo opgedragen wordt, ... willen wij dat zulks zonder iemands nadeel geſchiede, dewijl dat land leenroerig is. Dezelfde Giſelbertus van Vechte, voor zich en voor zijne broeders . . . . . tien morgen in Vechten en twaalf morgen in Seister Over, die hij van ons ter leen gehouden heeft . . . . . tot vergoeding van 't land Slachmat . . . . . aan Gysbert Heer van Amſtel toegewezen, dewijl dat land Slachmat van hem ter leen gehouden wierd. Maar aan ons is eene toereikende borgtocht . . . . . te Utrecht, die hij van ons ter leen ontvangen en houden zal tot vergoeding van zijn Kamp in Vechten . . . . . bij onzen oorlof . . . . . van ons ter leen te houden . . . . . aan Gysbrecht Heer van Amſtel op die wijze als boven gezegt . . . . . door de borgen aan ons . . . . . Bernardus . . . . . de Vechten, Arnoldus van Schalcwick, Hugo van Vlotene, onzen Dienstmannen, dat hij dat doen zal binnen een jaar. Hier is bij gevoegd, dat de goederen die hij verwerven

zal,

zal, verbonden zullen zijn tot het maken der dijken, indien dit van voorzegt land in Slachmat wierd geeischt en indien iets . . . . . hieromtrend aan de Kerk van S. Jan . . . . . hebben beloofd van alle aanſpraken ſchadeloos te zullen houden. En op dat dit aan de nakomelingen . . . . . in twijffel . . . . . maar zeker en vast . . . . . met onze zegelen en van de Prelaten der Kerk, te weten van den Domproost, en van de Proosten van S. Pieter, van Tiel, en van S. Marie, en van de Dekens van S. Salvator en van S. Marie, daar en boven van de Kerken van Utrecht, ook van onze dienstmannen, die hierover geſtaan hebben *Gysbrecht Heer van Amſtel* en *Gysbrecht zijn zoon* Albert van Wulven, Bernt van Dholre, Willem van Muntfort, hebben doen bezegelen. De getuigen zijn zoo wel de voornoemde Prelaten als Diestmannen, en vele anderen. Dit is geſchied in 't jaar des Heeren 1226 daags na Lucia Maget.

Jammer is het dat deze brief, die zich bevindt in de Archiven van S. Jan te Utrecht, op vele plaatſen onleesbaar is, en dat alle de zegels die daaraan gehangen hebben afgevallen zijn; uitgenomen dat van Reimarus, Proost van S. Pieter.

BIJ-

BIJLAGE II.

Notum sit omnibus presentium literarum inspectoribus quod de consensu Capituli Beate Marie Trajectensis, et domini Ghiselberti Militis de Amestel, per justam limitationem terre factam, separati sunt termini decimarum de Curtenhouen ejusdem Capituli a terminis decimarum de Durscinreuene predicti domini Ghiselberti de Amestel, interposito jurejurando, ut supradictorum terminorum decimarum per limitationem discreta separatio usque ad hominis vitam, et terre situm firmiter obseruetur, presentes autem huic limitationi interfuerunt ex parte memorati Capituli, domini Henricus de Nienburch, Christianus, Otto et Theodericus de Zeist Canonici beate Marie Trajectensis, ex altera parte, ipse dominus Ghiselbertus de Amestel, dominus Egidius de Minden, dominus Ghiselbertus junior de Amestel, Milites filii (a) predicti domini Egidii de Minden, Egber-

(*a*) In het Kopijboek staat duidelijk *filii*, *zoons*, in 't meervoud; maar de bijvoeging *predicti*, *voornoemd*, doet gissen, dat in 't oorspronkelijke stuk *filius*, *zoon*, in 't enkelvoudig zal gestaan hebben. Dan is Heer GYSBRECHT de jonge van Amstel, zoon van den voornoemden

bertus de Ameſtel, Heino Scultetus dominorum de ſancta Maria, et Scabini videlicet Wilhelmus de Ameſtel, Wilhelmus de Minden, Volricus, Albertus, Ulricus, Ghiſelbertus, Lubertus, Bertholdus, Theodericus de Drecht, Hermannus, Wilhelmus, Lamkinus de Neſſe, et omnes ciues parochie illius, et alii quam plures. Acta ſunt hec anno domini M° ducenteſimo triceſimo quinto, ſecundo Non. Maji ut autem ea que predicta ſunt tam preſentibus quam futuris rata et inuiolabilia permaneant, preſens ſcriptum ſigillorum Eccleſie beate Marie Trajectenſis, domini Ghiſelberti de Ameſtel, domini Egidii de Minden et domini Erneſti de Wlfin Militum appenſione extitit communitum. datum predicto die et anno.

VERTALING.

Kennelijk zij allen den genen die deze brieven zullen zien, dat bij toeſtemming van 't Kapittel van S. Marie te Utrecht, en van Heer Ghiſelbert, Ridder van Ameſtel, door eene billik gemaakte bepaling van 't land, geſcheiden zijn de grenzen der tiendens van Curtenhoven, dat Kapittel toebehorende, van de grenzen der tiendens van Durſcinrevene, toebehorende voornoemden Heer Ghiſelbert van Ameſtel,

den Heer EGIDIUS van Mynden. Anders waren zij beiden zoons van eenen anderen EGIDIUS.

ſtel, met geſtaafden eed, dat de bepaalde ſcheiding der bovengenoemde grenzen van de tiendens, vast onderhouden zal worden, tot 's mans leven toe, of volgens gelegenheid van 't land. Bij deze bepaling zijn aanwezig geweest, aan zijde van 't Kapittel, Heeren Hendrik van Nienburch, Christiaan, Otto, en Dirk van Zeist, Kanonniken van S. Marie te Utrecht; aan de andere zijde, Heer Ghiſelbert van Ameſtel in eigen perſoon, Heer Egidius van Minden, Heer Ghiſelbert de jonge van Ameſtel, Ridders, zoons van voornoemden Heer Egidius van Muiden, Egbert van Ameſtel, Heino, Schout der Heeren van S. Marie, en Schepens, te weten, Willem van Ameſtel, Willem van Minden, Volricus, Albert, Ulrik, Ghiſelbert, Lubbert, Berthold, Dirk van Drecht, Herman, Willem, Lankinus van Neſſe, en alle de ingezetenen van dat Kerspel, en vele anderen. Dit is geſchiet in 't jaar des Heeren M. twee honderd vijf en dertig, den II der Nonen van Meij. Maar op dat al het voorſchreven, zoo voor het tegenwoordige als voor het toekomende, ſtede en onverbrekelijk blijve, is dit tegenwoordig ſchrift, door de uithangende zegels, van de Kerk van S. Marie te Utrecht, van Heer Ghiſelbert van Ameſtel, van Heer Egidius van Minden, en van Heer Ernst van Wlfin, Ridders, bekrachtigd. Gegeven op voorpoemden dag en jaar.

Uit het Liber Piloſus van 't Kapittel van S. Marie te Utrecht. Bladz. 94.

BIJ-

BIJLAGE III.

Omnibus presentes literas inspecturis. Nos Wilhelmus Prepositus ecclesie beati Johannis traiectensis notum facimus, quod contulimus Gerardo de Veno famulo presentium conseruatori duas libras et decem solidos hollandensium denariorum pro tempore in traiecto in redditibus annuis recipiendis annuatim perpetuo de bonis de Everixdorpe tenendo a nobis et a nostris successoribus loco seu iure ministerialis de herede in heredem. Hoc adiecto si aliquod impedimentum dicto Gerardo vel suis heredibus in predictis redditibus oriatur, constituimus ipsi Gerardo fideiussores hereditarios videlicet Giselbertum dominum de Amestelle militem, Johannem filium eius, Arnoldum de Amestelle militem et Giselbertum filium eius, qui prenominati ad monitionem dicti Gerardi vel suorum heredum, dictos redditus, de dictis bonis, liberos reddent ei. Quod si efficere non poterunt, dabunt dicto Gerardo vel suis heredibus ipso mortuo triginta libros monete ante dicte. Si vero hoc non fecerint, extunc moniti a dicto Gerardo vel a suis heredibus, predicti fideiussores intrabunt hospitium unum in Traiecto ipsis a dicto Gerardo vel a suis heredibus eis assignandum in suis pro-

priis expenſis, ibidem de die debitis horis comedendo et de nocte dormiendo, inde non receſſuri aliquatenus, niſi dictis redditibus in dictis bonis liberis redditis eidem Gerardo vel ſuis heredibus, vel triginta libris predictis eidem ſeu eisdem perſolutis cum refuſione dampni ſi aliquem ſuſtinuerit idem Gerardus vel ſui heredes in redditibus et bonis antedictis. Hec omnia nos fideiusſores predicti promittimus bona fide, manu coniuncta et ſine fraude fideliter adimplere. In cuius rei teſtimonium nos Willelmus Prepoſitus predictus Giſelbertus dominus de Ameſtelle et Arnoldus de Ameſtelle milites predicti, huic ſcripto appoſuimus ſigilla noſtra, ſub quibus ſigillis nos Johannes filius domini Giſelberti et Giſelbertus filius domini Arnoldi de Ameſtelle predictorum premiſſa promittimus obſeruare. Datum anno domini M. CC. *nonageſimo in dominica die ante Purificationem beate Marie.*

VERTALING.

Allen den genen die dezen brief zullen zien. Wij Willem Proost der Kerke van S. Jan te Utrecht doen kont, dat wij gegeven hebben aan gerard van Veen knape, houder des briefs, twee ponden en tien ſchellingen hollandſche denieren, nu ter tijd te Utrecht in jaarrenten gangbaar 's jaars, eeuwig uit de goederen van Everixdorpe, te houden van ons

en

en van onze opvolgers ten dienstmans rechten, van erfgenaam tot erfgenaam. Met bijvoeging dat indien eenig hinder, aan gemelden gerard of aan zijne erfgenamen in voornoemde inkomsten gedaan mogt worden, wij hem stellen tot erfelijke borgen, te weten Giselbert Heer van Amestelle Ridder, Johan zijn' zoon, Arnold van Amestelle Ridder en giselbert zijn' zoon, die ter maninge van gemelden gerard, of van zijne erfgenamen, gemelde inkomsten, uit gemelde goederen, hem vrijen zullen; en indien zij dit niet konnen doen, zullen zij geven aan gemelden gerard, of aan zijne erfgenamen na zijnen dood, dertig ponden van voornoemde munte. En indien zij dit niet mogten doen, wanneer zij gemaand worden van gemelden gerard of van zijne Erfgenamen, zullen gemelde Borgen inrijden in eene herberge te Utrecht, hen door gemelden gerard of door zijne erfgenamen aan te wijzen, daar op hunne eige kosten overdaags op de gewone uren te eten, en des nachts te slapen, en daar uit in eeniger wijze niet te vertrekken, ten zij de gemelde opkomsten uit gemelde goederen aan den zelven gerard of aan zijne Erfgenamen gevrijd zijn geworden, of de dertig ponden voornoemd, aan hem of aan hen betaald zullen zijn, met te ruggave der schade, indien dezelve gerard of zijne erfgenamen eenige mogten geleden hebben in voornoemde opkomsten en goederen. Alle deze zaken beloven wij borgen voornoemd ter goeder trouwe, gezamenderhand en

zonder argelist te zullen volbrengen. In waarheids oorkond, hebben wij Willem Proost voornoemd, Giſelbert Heer van Ameſtelle en Arnold van Ameſtelle Ridders voornoemd, onze zegelen aan dezen brief gehangen, onder welke zegelen wij Johan zoon van Heer Giſelbert, en Giſelbert zoon van Heer Arnold van Ameſtelle voornoemd beloven al het bovenſtaande te zullen achtervolgen. Gegeven in 't jaar ons Heeren 1290 zondag voor Maria Reiniging.

De zegels hangen gaaf aan dezen Brief, die berust in de Archiven van 't Kapittel van S. Jan te Utrecht.

BIJLAGE IV.

Uniuersis presentia visuris vel audituris. Commendator et fratres hospitalis sancte Marie Iherosolimitati domus teuthonice iuxta muros traiectenses, salutem cum noticia veritatis, noueritis quod omni iuri nobis seu nostre domui competenti ad mansum vel in manso sito in pascuis traiectensibus iuxta muros traiectenses predictos ubi lateres decoquuntur ex donatione bone memorie domini Giselberti quondam domini de Amestelle renunciauimus et renunciamus per presentes ad opus ciuitatis traiectensis predicte promittentes dicte ciuitati, quod si dictus mansus a Johanne de Amstelle filio quondam dicti domini de Amstelle eius heredibus vel ex parte sua aliis quibuscunque ab ea euincetur, vel super ipso molestaretur, huiusmodi euictionem seu molestationem ipsi ciuitati ammouebimus nostris sumptibus et expensis, vel eidem ciuitati soluemus quinquaginta libras boni paghamenti infra mensem a die euictionis seu molestationis predicte. In cuius rei testimonium sigillum dicte nostre domus hys litteris duximus apponendum. Datum anno domini M. CCC *vicesimo primo, Sabbato post conuersionem beati Pauli apostoli.*

VERTALING.

Allen den genen die dezen zullen zien of hooren, Commendeur en Broeders van 't gasthuis van S. Marie van Jerusalem des duitsche huis buiten de muren van Utrecht salut, en kennisse der waarheid. Weet dat wij vertijd hebben en vertijen aan al het recht dat ons of ons huis toebehoord, aan eene hoeve of in eene hoeve gelegen in de Utrechtsche weide, bij de voornoemde muren van Utrecht, daar men tichels bakt, gegeven door Heer ghiselbert weleer Heer van Amstelle, goeder gedachtenisse, ten behoeve der stad Utrecht voornoemd, belovende aan gemelde stad, dat indien gemelde hoeve door Johan van Amstelle zoon van wijlen gemelden Heer van Amstelle, zijne erfgenamen, of alle anderen hoegenoemt in zijnen naam, van haar verwonnen werd, of dat zij deswegens bezwaard werd, wij dat verwin of dat bezwaar, van de stad zullen afkeren op onze kosten, of dat wij aan de stad zullen betalen vijftig ponden goed payement binnen eene maand na den dag van 't verwin of bezwaar voornoemd. In waarheids oorkond hebben wij het zegel van gemelde ons huis aan dezen brief doen hangen. Gegeven in 't jaar ons Heeren 1321. zaturdag na S. Paulus dag Bekeering.

Uit 't oorspronkelijke, berustende in de Archiven der stad Utrecht.

Universitäts- und Landesbibliothek Düsseldorf